1. ВАЖНАЯ ИНФОРМАЦИЯ О ПРОДУКТЕ	3
1.1 ОПИСАНИЕ СИМВОЛОВ, ИСПОЛЬЗУЕМЫХ В РУКОВОДСТВЕ ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ	3
1.2 ИЗДЕЛИЯ, ПОСТАВЛЯЕМЫЕ В КОМПЛЕКТЕ С ПРИБОРОМ	3
1.3 ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ	4
1.4 ИНТЕРФЕЙС	4
1.5 СВЕТОВЫЕ ИНДИКАТОРЫ	
2. НАЧАЛО РАБОТЫ И НАСТРОЙКА КОФЕМАШИНЫ	7
2.1 УСТАНОВКА ФИЛЬТРА	8
2.2 КОФЕМОЛКА: РЕГУЛИРОВКА СТЕПЕНИ ПОМОЛА	9
3. ПРИГОТОВЛЕНИЕ НАПИТКОВ	10
3.1 МОЛОЧНЫЕ НАПИТКИ И ГОРЯЧАЯ ВОДА	12
3.2 EMKOCTЬ ДЛЯ МОЛОКА MILK MAESTRO	
3.3 ЛЮБИМЫЕ НАПИТКИ	
4. ОБЩЕЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ	20
4.1 ЕЖЕДНЕВНОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ	20
4.2 ДРУГОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ	
5. ДРУГИЕ ФУНКЦИИ	24
6. ОТВЕТЫ НА ВОПРОСЫ	26

Уважаемый покупатель!

Благодарим вас за приобретение автоматической кофемашины KRUPS со встроенной кофемолкой.

Автоматические кофемашины KRUPS со встроенными кофемолками разработаны и произведены во Франции, что обеспечивает высочайшие стандарты качества.

Ваша кофемашина спроектирована так, чтобы быть максимально простой в использовании и без труда готовить в домашних условиях такие же напитки, как в кофейне. Эспрессо, черный кофе, фильтр-кофе и другие кофейные напитки — все это одним нажатием кнопки!

Чтобы вы могли каждый день использовать все возможности вашей кофемашины, компания KRUPS разработала умный световой индикатор, который поможет вам использовать кофемашину и сделает яркими перерывы на кофе.

В кофемашине KRUPS используются передовые технологии, которые помогают полностью раскрыть аромат и насыщенный вкус свежемолотых кофейных зерен.

Мы надеемся, что вы приятно проведете время за чашечкой кофе и останетесь довольны кофемашиной KRUPS.

Команда KRUPS

•

1. ВАЖНАЯ ИНФОРМАЦИЯ О ПРОДУКТЕ

Перед первым использованием устройства внимательно прочитайте руководство пользователя и брошюру «Инструкции по технике безопасности». Неправильное использование снимает с компании KRUPS любую ответственность.

1.1 ОПИСАНИЕ СИМВОЛОВ, ИСПОЛЬЗУЕМЫХ В РУКОВОДСТВЕ ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ



Осторожно! Предупреждение об опасности получения серьезных травм или смерти. Значок в виде молнии предупреждает об опасности, связанной с электричеством.



Внимание! Предупреждение о возможности возникновения неполадок, повреждения или поломки прибора.



Важно! Общие или важные примечания по эксплуатации прибора.



1.2 ИЗДЕЛИЯ, ПОСТАВЛЯЕМЫЕ В КОМПЛЕКТЕ С ПРИБОРОМ

Проверьте комплект поставки с прибором. Если какая-либо деталь отсутствует, обратитесь непосредственно в центр обслуживания клиентов KRUPS.

	ИЗДЕЛИЯ ИЗ КОМПЛЕКТА ПОСТАВКИ	
1.	Руководство пользователя— краткое руководство по началу работы— брошюра «Инструкции по технике безопасности» Список центров обслуживания клиентов KRUPS Гарантийные документы	
	SENSATION EA910	
2.	Игла для очистки системы подачи пара	
3.	Насадка для подачи пара	
	SENSATION MILK EA912	
4.	Емкость для молока Milk Maestro	
5.	Насадка для подачи воды	

Внимание! Для сохранения гарантии используйте только аксессуары KRUPS для данной кофемашины.



1.3 ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Прибор	Автоматическая кофемашина ЕА91
Источник питания	220-240 В / 50 Гц
Давление	15 бар
Контейнер для кофейных зерен	260 г
Энергопотребление	При эксплуатации: 1450 Вт
Резервуар для воды	1,7 л
Начало работы и хранение	В сухом помещении (защищенном от мороза)
Размеры (мм) В x Д x Г	365 x 240 x 400
Вес ЕА91 (кг)	8,9

Возможны технические изменения

1.4 ИНТЕРФЕЙС

Кнопка	Описание / основные функции
Ð	Включение и выключение прибора. При каждом нажатии кнопки включения/выключения раздается звуковой сигнал.
RISTRETTO FILTER COFFEE ESPRESSO HOT WATER LONG COFFEE	Выбор напитка для приготовления. Рядом с выбранным напитком загорается световой индикатор.
STEAM	Выберите функцию подачи пара для взбивания молока при ручном приготовлении молочного напитка. Рядом с выбранной функцией загорается световой индикатор. Примечание. Кнопку START/STOP (СТАРТ/СТОП) необходимо нажать дважды: один раз для предварительного нагрева кофемашины и второй раз для запуска подачи пара.
	* В зависимости от модели

The state of the s	Нажмите после выбора напитка, чтобы увеличить или уменьшить крепость кофе, — будет изменено количество используемого молотого кофе. Доступно 3 варианта, от слабого до крепкого. Выбранный вариант отмечается с помощью одного, двух или трех подсвеченных кофейных зерен.
Transporter of the second seco	Нажмите после выбора напитка, чтобы увеличить или уменьшить объем напитка, — будет изменен объем подачи воды. Доступно три варианта объема, от небольшого до большого. Выбранный вариант отмечается подсвеченным обозначением М, L или XL.
START	Запуск или остановка текущей процедуры приготовления/обслуживания.
The Donate of the second of th	Нажмите кнопку после выбора напитка, чтобы удвоить количество. Выбранный вариант отмечается подсвеченным обозначением X2.
THE THE PERSON AND TH	Доступ к меню «Любимые напитки» и сохранение рецептов. Сохраните любимый напиток с помощью длительного нажатия до или после приготовления. Можно сохранить два любимых напитка. Выбранный напиток отмечается подсвеченной буквой А или В.
CLEAN MODE	Нажмите для доступа к обслуживанию и выберите тип выполняемой операции: промывка, очистка или удаление накипи. Выбранный вариант обслуживания подсвечивается красным.

1.5 СВЕТОВЫЕ ИНДИКАТОРЫ

Кофемашина KRUPS Sensation оснащена умным световым индикатором, который упрощает ее использование. Уровень воды и молотого кофе определяется и регулируется автоматически. Световой индикатор подскажет вам, когда нужно заполнить или опустошить контейнер. Кофемашина оповестит вас о необходимости проведения промывки, очистки или удаления накипи.

Световой	Описание
индикатор	
START	Световой индикатор START/STOP (СТАРТ/СТОП) мигает ==> нажмите START/STOP (СТАРТ/СТОП), чтобы продолжить выполнение текущего действия Световой индикатор START/STOP (СТАРТ/СТОП) горит ровным светом ==> действие выполняется
	Световая полоса: – Горит ровным белым светом: Кофемашина готова к использованию – Мигает белым светом: Выполняется приготовление напитка – Горит ровным красным светом: Необходимо обслуживание – Мигает красным светом: Выполняется обслуживание
	Требуется промывка емкости для молока Milk Maestro. Чтобы начать, нажмите Clean Mode (Режим очистки), а затем START/STOP (СТАРТ/СТОП).
MILK	Для получения информации о промывке емкости для молока Milk Maestro см. раздел 14 краткого руководства по началу работы.
	* В зависимости от модели
RINSE	Требуется промывка. Чтобы начать, нажмите Clean Mode (Режим очистки), а затем START/STOP (СТАРТ/СТОП). Для получения информации о промывке кофемашины см. раздел 10 краткого руководства по началу работы.
CLEAN	Требуется очистка. Чтобы начать, нажмите Clean Mode (Режим очистки), а затем START/STOP (СТАРТ/СТОП). Для получения информации об очистке кофемашины см. раздел 11 краткого руководства по началу работы.
CALC	Требуется удаление накипи. Чтобы начать, нажмите Clean Mode (Режим очистки), а затем START/STOP (СТАРТ/СТОП). Для получения информации об удалении накипи см. раздел 12 краткого руководства по началу работы.
	Контейнер для кофейной гущи переполнен, необходимо его опорожнить. Для получения информации об опустошении контейнера для кофейной гущи см. раздел 8А краткого руководства по началу работы.
⊌	Резервуар для воды почти пуст, необходимо его заполнить. Для получения информации о наполнении резервуара для воды см. раздел 7А краткого руководства по началу работы.
	Все световые индикаторы мигают: ошибка кофемашины или засорение. См. раздел «ОТВЕТЫ НА ВАШИ ВОПРОСЫ».



2. НАЧАЛО РАБОТЫ И НАСТРОЙКА КОФЕМАШИНЫ

НАЧАЛО РАБОТЫ

Разместите кофемашину на устойчивой, горизонтальной, чистой и сухой рабочей поверхности.

Для правильной работы прибора перед первым использованием нужно заполнить все контуры водой. Начнется автоматический прогрев и промывка устройства.

Для получения информации о запуске кофемашины в первый раз см. раздел 1 краткого руководства по началу работы.

Прибор был проверен и протестирован перед отправкой с завода. Несмотря на все внимание, уделяемое очистке, есть вероятность обнаружить остатки кофе в кофемолке и/или капли кофе на решетке поддона. При распаковке можно также заметить наличие пыли на приборе из-за защитного материала. Перед первым использованием рекомендуется тщательно очистить прибор с помощью ткани.

Благодарим за понимание.

Не используйте поврежденный прибор.



ПОДСКАЗКИ И СОВЕТЫ

вода

Качество воды оказывает сильное влияние на вкус напитка. Накипь и хлор могут изменить вкус кофе. Для сохранения аромата кофе рекомендуется использовать свежую воду, а также картридж системы фильтрации воды Claris или бутилированную воду с сухими остатками ниже 800 мг/л (см. этикетку бутылки).

См. раздел «ФИЛЬТР И ЖЕСТКОСТЬ ВОДЫ».

ЧАШКИ

При приготовлении горячих напитков рекомендуется использовать предварительно нагретые (под горячей водой) чашки подходящего размера.

КОФЕЙНЫЕ ЗЕРНА

Если обжаренные кофейные зерна не защищены, они могут утратить свой аромат. Рекомендуем использовать такое количество кофейных зерен, которое вы можете употребить в течение 2–3 дней, и выбирать пакеты по 250 г.

Качество кофейных зерен может быть разным, а вкус — индивидуальным. Арабика дает тонкие цветочные ароматы, а робуста с более высоким содержанием кофеина имеет горький и насыщенный вкус. Для получения сбалансированного кофейного вкуса обычно смешивают два этих вида. Обратитесь к производителю кофейных зерен, чтобы узнать подробнее.

Не рекомендуется использовать маслянистые и карамелизированные зерна, так как они могут повредить кофемашину.

Степень помола влияет на интенсивность вкуса и качество пенки крема. Чем тоньше помол зерен, тем более нежной будет пенка крема. Помол можно также отрегулировать в соответствии с напитком.



2.1 УСТАНОВКА ФИЛЬТРА

ЗАЧЕМ УСТАНАВЛИВАТЬ ФИЛЬТРУЮЩИЙ КАРТРИДЖ?

Картридж системы фильтрации воды KRUPS Claris помогает улучшить вкус кофе, уменьшить образование накипи и снизить потребность в обслуживании. Чтобы продлить срок службы прибора, рекомендуется использовать картридж системы фильтрации. Этот аксессуар доступен на веб-сайте KRUPS.ru.

КОГДА СЛЕДУЕТ ЗАМЕНЯТЬ КАРТРИДЖ СИСТЕМЫ ФИЛЬТРАЦИИ ВОДЫ CLARIS?



- Через два месяца после установки.
- При установке рекомендуется повернуть серое кольцо в верхней части картриджа фильтра так, чтобы на нем отображалась дата установки плюс два месяца.

УСТАНОВКА КАРТРИДЖА СИСТЕМЫ ФИЛЬТРАЦИИ ВОДЫ CLARIS



- Прибор должен быть подключен к электросети и включен.
- Картридж устанавливается в резервуар для воды.
- Установите картридж пронумерованным кольцом вверх.
- Используйте специальную черную насадку, поставляемую с картриджем, для установки и прикручивания картриджа.
- На экране нажмите и удерживайте в течение 3 секунд. При входе в меню «Установка фильтра» раздастся звуковой сигнал.
- Поместите емкость под сопла.
- Кнопка stop начнет мигать, и загорится индикатор
- Нажмите , чтобы начать использование фильтра.
- Во время установки световая полоса будет мигать красным.
- По завершении установки световая полоса снова загорится ровным белым светом.



2.2 КОФЕМОЛКА: РЕГУЛИРОВКА СТЕПЕНИ ПОМОЛА

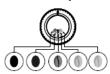
ПОЧЕМУ СЛЕДУЕТ РЕГУЛИРОВАТЬ СТЕПЕНЬ ПОМОЛА?

Регулировка степени помола необходима при смене типа кофейных зерен или для регулировки крепости кофе. Регулировка степени помола позволяет правильно перемолоть различные типы кофейных зерен:

для сильно обжаренных кофейных зерен с большим количеством масла требуется более грубый помол;

слабо обжаренные зерна более сухие и требуют более тонкого помола.

Обжарка



 Очень интенсивная
 Интенсивная
 Сильная
 Средняя
 Легкая

 (французская темная)
 (французская)
 (французская светлая)
 (янтарная)
 (блонд)

Кроме того, для одного и того же кофе степень помола влияет на аромат напитка: чем мельче помол, тем интенсивнее вкус.



РЕГУЛИРОВКА СТЕПЕНИ ПОМОЛА

Поверните переключатель регулировки, расположенный в контейнере для зерен, в соответствии с типом кофейных зерен и требуемой интенсивностью вкуса (5 уровней — см. выше). Эту регулировку необходимо выполнить во время работы кофемолки, деление за делением. Приготовив кофе не менее трех раз, вы заметите разницу во вкусе.

Внимание! Не рекомендуется использовать маслянистые и карамелизированные зерна, которые сложно обработать кофемолке. Это может привести к повреждению прибора и неправильной работе системы.



3. ПРИГОТОВЛЕНИЕ НАПИТКОВ

НАПИТКИ, ДОСТУПНЫЕ ДЛЯ ПРИГОТОВЛЕНИЯ С ПОМОЩЬЮ ПРИБОРА.

KRUPS Sensation/Sensation Milk позволяет выбрать из широкого ассортимента напитков в зависимости от ваших предпочтений. Напитки доступны непосредственно на панели управления.

Кофейные напитки:

Напитки	Описание	Объем по умолчанию	Доступные размеры	Доступная крепость кофе	X2
RISTRETTO	Ристретто Маленькая порция эспрессо с насыщенным вкусом.	25ml	M : 20ml L : 25ml XL : 35ml	0 0 0 0 0 0	>
ESPRESSO	Эспрессо Насыщенный кофейный напиток с выраженным ароматом и горьковатой пенкой крема карамельного цвета.	40ml	M : 40ml L : 55ml XL : 70ml	() () () ()	✓
LONG COFFEE	Черный кофе Больше кофеина, но легче по вкусу. Очень популярен по утрам.	120ml	M : 80ml L : 120ml XL : 180ml	() () () () () ()	~
FILTER COFFEE	Фильтр-кофе Длительное экстрагирование при низкой температуре для получения мягкого и легкого результата.	150ml	M : 120ml L : 150ml XL : 170ml	000	~
HOT WATER	Горячая вода	200ml	M : 100ml L : 200ml XL : 300ml	Х	х

Молочные напитки:

Напитки	Описание	Объем по умолчанию	Доступные размеры	Доступная крепость кофе	X2
	Капучино Сбалансированное сочетание молока, пенки и кофе.	L	M L XL	() () () ()	Х
	Латте макиато Большая порция молока, изысканный эспрессо с молочной пенкой.	L	M L XL	0 0 0 0 0	Х
	Латте Молочная пенка с легким ароматом кофе.	L	M L XL	0 0 0 0 0 0	х
	Вспененное молоко Большая порция молока с пенкой.	L	M L XL	Х	х

^{*} В зависимости от модели

Обратите внимание, что настройки по умолчанию (выделены жирным шрифтом) — это настройки, рекомендованные компанией KRUPS для обеспечения оптимального результата.



При каждом выборе напитка кофемашина использует самые последние настройки.

Для каждого напитка можно увеличить объем во время приготовления. ДЛЯ ПРИГОТОВЛЕНИЯ НАПИТКА ПРИБОР АВТОМАТИЧЕСКИ ВЫПОЛНЯЕТ СЛЕДУЮЩИЕ ДЕЙСТВИЯ:

Этапы приготовления кофе

- 1. Измельчение кофейных зерен
- 2. Трамбовка молотого кофе
- 3. Предварительное смачивание (на этом этапе в чашку может упасть несколько капель)
- 4. Прохождение кофе через фильтр

РЕГУЛИРОВКА ВЫСОТЫ СОПЕЛ ДЛЯ ПОДАЧИ КОФЕ

Для всех напитков можно отрегулировать высоту сопла в соответствии с размером чашек. Максимальная высота — 13 см.

НАЧАЛО ПРИГОТОВЛЕНИЯ НАПИТКА

• Убедитесь в том, что контейнер для кофейных зерен заполнен.



А Внимание! Чтобы не повредить кофемашину, не наливайте воду в кофемолку.

- Убедитесь в том, что резервуар для воды заполнен. Если воды недостаточно, кофемашина сообщит о необходимости пополнения резервуара с водой с помощью светового индикатора.
- Поставьте чашку(и) под сопло.





В ЗАВИСИМОСТИ ОТ НАПИТКА ВОЗМОЖНЫ РАЗЛИЧНЫЕ НАСТРОЙКИ.

- Крепость кофе: чтобы увеличить или уменьшить крепость кофе путем изменения количества используемого молотого кофе, выберите напиток и выберите от 1 до 3 кофейных зерен, где 1 – самый мягкий кофе, а 3 – самый насыщенный 🔽 🕠 🕠 .
- Объем чашки: чтобы увеличить или уменьшить количество воды, используемое для . Эту настройку можно выбрать до экстракции, выберите напиток и объем M, L или XL или во время приготовления.
- Одна или две чашки: чтобы приготовить два напитка одновременно, выберите напиток и нажмите

Для получения информации об изменении настроек приготовления напитков см. таблицу напитков и раздел 2 краткого руководства по началу работы.

ОСТАНОВКА ПРИГОТОВЛЕНИЯ НАПИТКА

Приготовление напитка можно остановить в любое время, нажав кнопку



При прерывании цикла он останавливается не сразу. Прибор будет недоступен до тех пор, пока световая полоса не загорится ровным белым светом.



3.1 МОЛОЧНЫЕ НАПИТКИ И ГОРЯЧАЯ ВОДА



Для приготовления молочной пены следует выбрать ультрапастеризованное молоко из холодильника (3-5 °C).

Использование специальных (микроконцентрата, сырого, ферментированного, обогащенного) или растительных видов молока (миндального, овсяного, соевого и т.д.) может дать менее удовлетворительные результаты с точки зрения качества и количества пенки. Если бутылка с молоком (пластиковая или стеклянная) открыта, ее нужно хранить в холодильнике при температуре 4 °С или ниже. Как правило, молоко можно хранить в течение 5–7 дней.

ВСПЕНИВАНИЕ МОЛОКА С ПОМОЩЬЮ НАСАДКИ ДЛЯ ПОДАЧИ ПАРА

Насадка для подачи пара используется для вспенивания молока, например для приготовления капучино или латте. Поскольку для получения пара требуется более высокая температура, чем для приготовления эспрессо, в приборе предусмотрен дополнительный этап предварительного нагрева пара.

Приготовить две чашки одновременно не получится — функция X2 недоступна.



Важно!

Существует два этапа предварительного нагрева: один для кофемашины, другой для пара.

Световой индикатор начнет мигать, сигнализируя об окончании предварительного нагрева прибора. Нажмите еще раз, чтобы начать подачу пара.

Если в течение двух минут после предварительного нагрева не нажать **этор**, кофемашина вернется в исходное состояние.

Для получения информации о приготовлении молочных напитков см. раздел 5 краткого руководства по началу работы.



Соблюдайте осторожность во избежание ожогов.



Важно!

Подача пара прекращается автоматически в зависимости от выбранного ранее объема

напитка. Если вспененного молока достаточно, можно нажать ^{5тор} до окончания цикла, чтобы остановить подачу пара.

ОЧИСТКА НАСАДКИ ДЛЯ ПОДАЧИ ПАРА



Важно

Для получения одинаковой пенки каждый раз рекомендуется тщательно очищать насадку для подачи пара ПОСЛЕ КАЖДОГО ИСПОЛЬЗОВАНИЯ. Не мойте насадку для подачи пара в посудомоечной машине. Мы также рекомендуем очищать насадку для подачи пара, если она не использовалась в течение длительного времени (более двух дней).

Осторожно! После использования насадка для подачи пара может быть горячей, подождите несколько минут, прежде чем касаться ее.

Осторожно! После использования насадка для подачи пара может быть горячей, подождите несколько минут, прежде чем касаться ее.

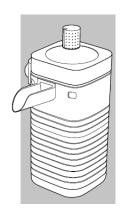
Для тщательной очистки можно снять насадку для подачи пара. Очистите ее с помощью воды, небольшого количества неабразивного моющего средства и щетки. **Для получения информации об очистке насадки для подачи пара см. раздел 6 краткого руководства по началу работы.**

- Чтобы удалить с насадки для подачи пара следы молока, подставьте под насадку емкость и начните подачу горячей воды. Затем протрите насадку чистой влажной салфеткой из микрофибры.
- Если пар не выходит, возможно, насадка засорилась: очистите ее с помощью прилагаемой иглы. **Для получения информации об очистке насадки для подачи пара см. раздел 6 краткого руководства по началу работы.**

ПОДАЧА ГОРЯЧЕЙ ВОДЫ

- Поместите чашку под насадку для подачи пара.
- Нажмите Hot Water (Горячая вода).
- Вы можете регулировать объем напитка по своему усмотрению. Однако приготовить две чашки одновременно не получится функция X2 недоступна.
- Нажмите START/STOP (СТАРТ/СТОП). Кофемашина нагреется (световая полоса будет мигать), а затем нальет горячей воды.
- Функция «Любимые напитки» доступна. Для получения информации о сохранении рецепта любимого напитка см. раздел 3 краткого руководства по началу работы.

3.2 EMKOCTЬ ДЛЯ МОЛОКА MILK MAESTRO



Эта емкость для молока Milk Maestro спроектирована так, чтобы вы могли готовить в домашних условиях такие же молочные напитки, как в кофейне. Прежде чем приступить к эксплуатации изделия, внимательно прочтите следующие инструкции, чтобы обеспечить оптимальную работу и результат.

Перед первым использованием емкости для молока Milk Maestro и для удаления пыли рекомендуется промыть все детали мыльной водой.

ОСНОВНЫЕ ФУНКЦИИ

Функция вспенивания

Емкость для молока Milk Maestro оснащена запатентованной системой взбивания молока, позволяющей быстро приготовить воздушную молочную пенку.

Регулятор количества пенки, расположенный в верхней части крышки, обеспечивает индивидуальный подход к приготовлению молочных напитков.

Программа автоматической промывки MILK

Для поддержания чистоты после приготовления каждого молочного напитка требуется запуск программы автоматической промывки (предупреждение MILK в интерфейсе). Не забывайте проводить очистку после каждого использования емкости для молока Milk Maestro.

Для получения информации об автоматической промывке емкости для молока Milk Maestro см. раздел 14 краткого руководства по началу работы.

Простота разборки и возможность мытья в посудомоечной машине:

Для удобства очистки и обслуживания емкость для молока можно полностью разобрать. Вы можете отделить друг от друга части емкости для молока Milk Maestro для тщательной очистки.

Все детали можно мыть в посудомоечной машине, что делает процесс очистки еще более удобным. Просто поместите детали на верхнюю полку посудомоечной машины или в отсек для столовых приборов.

Внимание! Не помещайте крышку в посудомоечную машину, если регулятор количества пенки находится в положении PULL (есть риск его потерять). Снимите его, чтобы не потерять.

ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ЕМКОСТИ ДЛЯ МОЛОКА MILK MAESTRO

Инструкции по эксплуатации:

1. Приготовление

Заполните емкость для молока Milk Maestro необходимым количеством молока.

Не превышайте максимальное количество молока, указанное отметкой об уровне молока на емкости.

MAX	Максимальный уровень молока в емкости
	Рекомендуемый уровень молока для приготовления латте макиато или латте
	Рекомендуемый уровень молока для приготовления капучино

2. Регулировка вспенивания

Поверните регулятор количества пенки в верхней части крышки по часовой стрелке, чтобы получить больше пенки, или против часовой стрелки, чтобы получить меньше пенки. Выбирайте количество пенки в соответствии с вашими личными предпочтениями.



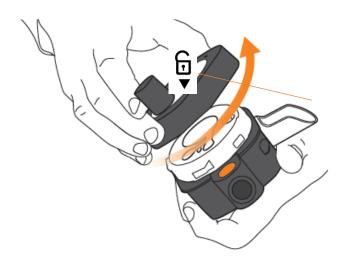
3. Очистка

По окончании использования емкости для молока Milk Maestro можно выполнить автоматическую промывку с помощью программы MILK либо разобрать емкость и тщательно вымыть все детали в теплой мыльной воде или в посудомоечной машине.

Обязательно тщательно промойте и высушите все детали перед сборкой.

Подсказки и советы

Чтобы разблокировать крышку емкости для молока Milk Maestro, необходимо повернуть ее на четверть оборота.



А Внимание! Не приступайте к приготовлению молочных напитков, пока не подключите к кофемашине емкость для молока Milk Maestro.

Мы надеемся, что вам понравится пользоваться емкостью для молока Milk Maestro и наслаждаться вкусными молочными напитками домашнего приготовления благодаря высокопроизводительной и простой в использовании функции вспенивания молока.

Спасибо, что выбрали нашу продукцию!

3.3 ЛЮБИМЫЕ НАПИТКИ

ДЛЯ ЧЕГО НУЖНА ФУНКЦИЯ «ЛЮБИМЫЕ НАПИТКИ»?

Функция «Любимые напитки» позволяет получить доступ к вашим любимым напиткам с помощью сохраненных персональных настроек. Для получения информации о сохранении рецепта любимого напитка см. раздел 3 краткого руководства по началу работы.

Функция идеально подходит для ежедневного использования: просто нажмите выберите любимый напиток и начните приготовление, нажав кнопку START/STOP (СТАРТ/СТОП). Так вам не придется каждый раз задавать нужные настройки.

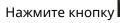
Можно сохранить до двух персональных рецептов (А и В), отрегулировав объем, крепость кофе и количество чашек.

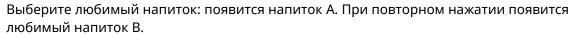
СОЗДАНИЕ ЛЮБИМОГО НАПИТКА

Вы можете сохранить два любимых напитка: А и В. Для получения информации о сохранении рецепта любимого напитка см. раздел 3 краткого руководства по началу работы.

• Сохранение любимого напитка может быть выполнено до или после выбора рецепта с

ПРИГОТОВЛЕНИЕ НАПИТКА, СОХРАНЕННОГО В МЕНЮ «ЛЮБИМЫЕ НАПИТКИ»





Нажмите START/STOP (СТАРТ/СТОП), чтобы начать приготовление одного из двух любимых напитков.

Для получения информации о приготовлении любимого напитка см. раздел 4 краткого руководства по началу работы.

МОЖНО ЛИ ИЗМЕНИТЬ ЛЮБИМЫЕ НАПИТКИ?

Невозможно изменить уже созданный любимый напиток. Чтобы заменить любимый напиток, начните приготовление напитка с использованием необходимых настроек и сохраните его как любимый вместо того, который вы хотите изменить.



4. ОБЩЕЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

4.1 ЕЖЕДНЕВНОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

Надлежащее техническое обслуживание позволит продлить срок службы кофемашины и сохранить вкус кофе.

ОБСЛУЖИВАНИЕ ПОДДОНА ДЛЯ КАПЕЛЬ

Поддон для капель позволяет собрать воду или кофе, который поступает из прибора во время и после приготовления. Важно всегда оставлять его на месте и регулярно опустошать.

По гигиеническим соображениям рекомендуется ежедневно разбирать и очищать каждый элемент под горячей водой, а также дать поддону высохнуть на воздухе перед установкой обратно в прибор.

Для получения информации об очистке поддона для капель см. раздел 9B краткого руководства по началу работы.

КОГДА СЛЕДУЕТ ОПУСТОШАТЬ ПОДДОН ДЛЯ КАПЕЛЬ?

Если поплавок находится в поднятом положении, это означает, что поддон заполнен.

ОБСЛУЖИВАНИЕ КОНТЕЙНЕРА ДЛЯ КОФЕЙНОЙ ГУЩИ

По гигиеническим соображениям рекомендуется ежедневно очищать контейнер для кофейной гущи горячей мыльной водой и дать ему высохнуть на воздухе перед установкой обратно в прибор.

Для получения информации об очистке контейнера для кофейной гущи см. раздел 8В краткого руководства по началу работы.



Важно! Мытье в посудомоечной машине запрещено.

КОГДА СЛЕДУЕТ ОПУСТОШАТЬ КОНТЕЙНЕР ДЛЯ КОФЕЙНОЙ ГУЩИ

Контейнер для кофейной гущи собирает экстрагированный молотый кофе.

Опустошите контейнер для кофейной гущи после того, как прибор подаст



соответствующий сигнал с помощью светового индикатора

Его можно опустошать регулярно, но при этом прибор должен быть включен, чтобы информация об опустошении контейнера была записана.

Важно! Если не опустошать контейнер для кофейной гущи регулярно, как указано выше, то это может привести к повреждению кофемашины.

ОБСЛУЖИВАНИЕ РЕЗЕРВУАРА ДЛЯ ВОДЫ

Для сохранения аромата кофе и по гигиеническим соображениям рекомендуется использовать свежую воду, ежедневно промывать резервуар горячей водой и губкой и давать ему высохнуть на воздухе перед установкой обратно в прибор.

ОБСЛУЖИВАНИЕ КОНТЕЙНЕРА ДЛЯ КОФЕЙНЫХ ЗЕРЕН

Кофейные зерна могут оставлять на стенках контейнера остатки масла, которые ухудшают качество кофе. Для сохранения аромата кофе и в гигиенических целях рекомендуется протирать контейнер чистой сухой мягкой тканью перед каждым заполнением.

Внимание! Не используйте воду для очистки контейнера для кофейных зерен, так как наличие воды в нем может привести к повреждению кофемашины.

4.2 ДРУГОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

Обслуживание	Когда?	Пояснение	Необходимые расходные материалы
МІLК Автоматическая промывка Milk Maestro* ~30 с — 60 мл	После приготовления молочного напитка или в любое другое время.	Во время выполнения программы автоматической промывки емкости для молока Milk Maestro используется только горячая вода, что обеспечивает оптимальное вспенивание молока и чистоту системы. Для получения информации о промывке емкости для молока Milk Maestro см. раздел 14 краткого руководства по началу работы. * В зависимости от модели	
RINSE Промывка ~45 с — 30 мл	Через два дня бездействия или в любое время.	Позволяет промывать систему приготовления кофе. В этом процессе используется только горячая вода. Это позволит сохранить вкус кофе. Для получения информации о промывке кофемашины см. раздел 10 краткого руководства по началу работы.	
СLEAN Очистка кофемашины ~13 мин — 1 л	По запросу кофемашины или в любое время.	По гигиеническим соображениям и для сохранения качества кофе рекомендуется очистить и обезжирить систему приготовления кофе. Это гарантирует сохранение оптимального вкуса напитков. Для получения информации об очистке кофемашины см. раздел 11 краткого руководства по началу работы или выполните следующие действия.	1 чистящая таблетка KRUPS XS3000 (не входит в комплект поставки кофемашины)

	<u> </u>	1	
		1. При необходимости очистки	
		кофемашины световой индикатор	
		загорится ровным красным светом. 	
		2. Нажмите кнопку СLEAN МОРЕ И ВЫберите СLEAN.	
		3. Нажмите кнопку зтакт для	
		подтверждения очистки.	
		4. Световой индикатор ^{CLEAN} начнет мигать.	
		5. Возьмите чистящую таблетку (KRUPS XS3000).	
		6. Откройте отсек для чистящих	
		таблеток и поместите в него таблетку.	
		7. Установите контейнер объемом	
		1 литр под оба сопла.	
		8. Повторно нажмите кнопку ^{стор} для	
		запуска процесса очистки.	
		9. Во время очистки из сопел для подачи кофе будет вытекать вода.	
		10. Кофемашина очищена и готова к	
		использованию после того как вода	
		перестанет поступать и прозвучат три	
		звуковых сигнала.	
		Очистка кофемашины от накипи	
		обеспечивает ее правильную работу и	
		устраняет известковый налет. Эта	
		процедура очень важна для	
		обеспечения правильной работы	
		кофемашины и ее долговечности.	
		Для получения информации об	
		удалении накипи см. раздел 12	
		краткого руководства по началу работы или выполните следующие	
	По запросу	действия.	1 пакетик
	кофемашины.	1. При необходимости удаления накипи	средства для
CALC	Если количество	световой индикатор САСС загорится	удаления
	приготовленных	ровным красным светом.	накипи KRUPS
Удаление накипи	напитков не привело к	, annununung,	F054 (не входит
~20 мин — 1,5 л	образованию	2. Нажмите кнопку С	в комплект поставки
	накипи, эта функция неактивна.	CTAGE .	кофемашины)
	17	3. Нажмите зтор для подтверждения	
		запуска процесса удаления накипи.	
		4. Световой индикатор МАСС начнет мигать.	
		5. Заполните резервуар для воды	
		горячей водой до отметки CALC.	
		6. Возьмите и откройте пакетик	
		средства для удаления накипи KRUPS.	

- 7. Высыпьте содержимое пакетика в резервуар для воды (если прибор оснащен картриджем системы фильтрации воды Claris, извлеките его).

 8. Смешайте содержимое пакетика с водой в резервуаре.

 9. Установите резервуар для воды
- 10. Установите контейнер объемом 1,5 л под оба сопла (для подачи кофе и пара).

на место.

- 11. Нажмите кнопку для запуска процесса очистки от накипи.
- 12. Во время удаления накипи из обоих сопел будет вытекать вода.
- 13. Световой индикатор начнет мигать после прекращения подачи воды.
- 14. Удалите из резервуара для воды остатки воды со средством для удаления накипи.
- 15. Очистите резервуар для воды губкой.
 - 16. Протрите и высушите резервуар для воды.
 - 17. Заполните резервуар для воды до отметки MAX.
 - 18. Установите резервуар для воды на место.
- 19. Во время промывки из обоих сопел будет вытекать вода.
- 20. Накипь удалена и кофемашина готова к использованию после того как вода перестанет поступать и прозвучат три звуковых сигнала.

Важно! Если прибор оснащен картриджем системы фильтрации воды Claris F088, извлеките его перед процедурой очистки от накипи.

Важно! Программу обслуживания не обязательно запускать сразу, как только прибор проинформирует вас об этом, но ее необходимо выполнить в разумные сроки после этого. Если процедура очистки (или удаления накипи) будет отложена, предупреждение будет отображаться до тех пор, пока она не будет выполнена.

Важно! Если во время обслуживания прибор был отключен от сети электропитания или произошел сбой электропитания, программа очистки будет запущена с начала. Эту операцию нельзя будет отложить: она необходима для промывки системы. В этом случае может потребоваться новая чистящая таблетка.



5. ДРУГИЕ ФУНКЦИИ

ПОЛУЧЕНИЕ ДОСТУПА К НАСТРОЙКА КОФЕМАШИНЫ

Поскольку на данном приборе нет экрана, настройки встроены в качестве второй функции определенных кнопок.

Для доступа к меню настроек:

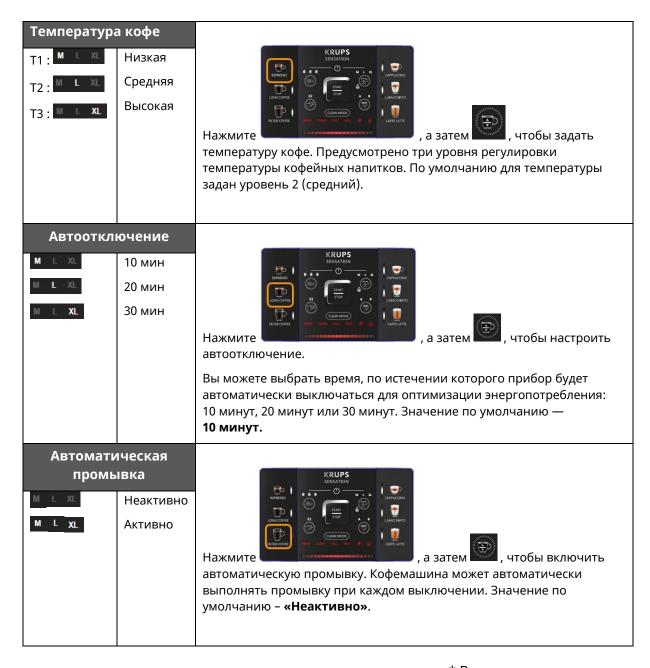
- Прибор должен быть подключен к электросети, но не включен.
- Удерживайте ссем море в течение 3 секунд.
- После того как загорятся светодиодные индикаторы рядом с первыми тремя напитками (ристретто, эспрессо, фильтр-кофе) и раздастся звуковой сигнал, будет включен режим настроек. После этого можно перемещаться по меню с помощью следующих кнопок: Ристретто, Эспрессо и Черный кофе.

Список настроек:

EA91 Sensation

Температу T1: М L XL T2: М L XL T3: М L XL	ра кофе Низкая Средняя Высокая	Нажмите , а затем , чтобы задать температуру кофе. Предусмотрено три уровня регулировки температуры кофейных напитков. По умолчанию для температуры задан уровень 2 (средний).
м L XL м L XL	10 мин 20 мин 30 мин	Нажмите , а затем , чтобы настроить автоотключение. Вы можете выбрать время, по истечении которого прибор будет автоматически выключаться для оптимизации энергопотребления: 10 минут, 20 минут или 30 минут. Значение по умолчанию — 10 минут .
Автоматическ промывка м	Неактивно Активно	Нажмите , а затем , чтобы включить автоматическую промывку. Кофемашина может автоматически выполнять промывку при каждом выключении. Значение по умолчанию – «Неактивно».

EA912 Sensation Milk



* В зависимости от модели

Чтобы выйти из меню настроек:

- Нажмите кнопку , чтобы закрыть меню, или подождите 2 минуты.
- Прибор выключится и сохранит настройки.

6. ОТВЕТЫ НА ВОПРОСЫ

ЭКСПЛУАТАЦИЯ

- 1) Сбой в работе прибора, зависание программного обеспечения ИЛИ мигание всех индикаторов.
 - Выключите кофемашину и отключите ее от сети. Извлеките картридж фильтра, установленный в резервуаре для воды, подождите 1 минуту, подключите прибор к сети и перезапустите его.
- 2) Прибор не включается после нажатия кнопки включения/выключения.
 - Проверьте предохранители и электрическую розетку. Убедитесь, что обе сетевые вилки правильно подключены.
- 3) В процессе приготовления произошел сбой электропитания.
 - При повторном включении будет выполнен автоматический перезапуск.

4) Кофемолка работает пустая.

- Это нормально, если это бывает редко, и если кофейные зерна в контейнере закончились или их осталось мало.
- В контейнере остались кофейные зерна:
 - → Кофе может содержать слишком много масла и не обрабатываться кофемашиной должным образом. Вы можете попытаться протолкнуть зерна вниз и проверить, возобновится ли работа. Однако рекомендуется заменить кофе (см. подробнее о типах кофейных зерен).
 - → Если это ваш обычный кофе, с которым ранее не возникало проблем, обратитесь в центр обслуживания клиентов KRUPS.

ИСПОЛЬЗОВАНИЕ

- 1) Кофемолка издает необычный шум.
 - Скорее всего, в кофемолке имеются посторонние частицы. Попробуйте очистить ее с помощью пылесоса или обратитесь в центр обслуживания клиентов KRUPS.

2) Под прибором находится вода.

- Перед извлечением поддона для капель подождите 15 секунд после приготовления кофе, чтобы кофемашина корректно завершила цикл.
- Убедитесь, что поддон для капель правильно установлен в кофемашине. Он должен всегда находиться на месте, даже если прибор не используется.
- Убедитесь, что поддон не заполнен.

3) Переключатель регулировки степени помола тяжело поворачивается.

• Поворачивайте переключатель степени помола только во время работы кофемолки.

4) Прибор не приготовил кофе.

• Во время приготовления была обнаружена проблема. Прибор автоматически перезагрузится и будет готов к новому циклу.

5) Вместо кофейных зерен использовался молотый кофе.

• С помощью пылесоса удалите молотый кофе из контейнера для кофейных зерен.

6) После выключения кофемашины, из сопел для подачи кофе идет вода.

• Это нормально. Это автоматическая промывка для очистки сопел. Вы можете отключить ее в настройках кофемашины, отключив параметр «Автоматическая промывка».

ПАР И МОЛОКО

1) Пар не выходит.

- а. Если при первом использовании цикла подачи пара пар не выходит или не выходит должным образом, выполните следующие действия.
 - Убедитесь в том, что насадка для подачи пара не засорилась. Для получения информации об очистке насадки для подачи пара см. раздел 6 краткого руководства по началу работы.
 - Если насадка для подачи пара не засорена, выполните следующие действия только один раз.

Слейте воду из резервуара и временно извлеките картридж системы фильтрации воды Claris.

Наполните резервуар минеральной водой с высоким содержанием кальция (> 100 мг/л) и выполните последовательно несколько циклов подачи пара (от 5 до 10 циклов) в емкость до тех пор, пока не будет получен непрерывный поток пара. Установите картридж обратно в резервуар.

- b. Насадка для подачи пара уже использовалась ранее.
 - Убедитесь в том, что насадка для подачи пара не засорилась. Для получения информации об очистке насадки для подачи пара см. раздел 6 краткого руководства по началу работы.

Если после выполнения указанных выше действий она по-прежнему не работает, обратитесь в центр обслуживания клиентов KRUPS.

2) Вода или пар выходят из насадки для подачи пара ненадлежащим образом.

- Убедитесь, что насадка для подачи пара правильно установлена на крепежном узле и что крепежный узел надежно закреплен на отверстии для выхода пара.
- В начале или конце приготовления через насадку для подачи пара может пройти несколько капель.

3) Пар выходит из решетки поддона для капель.

• В зависимости от типа приготовления из решетки поддона для капель может выходить пар.

4) Емкость для молока Milk Maestro больше не подает пенку

- Используйте свежее полуобезжиренное или цельное молоко (температурой от 3 °C до 6 °C).
- Промойте емкость для молока Milk Maestro, используя программу MILK.
- Очистите все детали в посудомоечной машине или вручную в мыльной воде, а затем дайте им высохнуть перед сборкой.

ОБСЛУЖИВАНИЕ

1) Кофемашина не запрашивает очистку от накипи.

• Цикл очистки от накипи запрашивается после приготовления большого количества напитков с использованием пара или горячей воды. Если вы готовите только кофе, очистка от накипи требуется нечасто.

2) На поддон для капель попал молотый кофе.

• Небольшое количество молотого кофе может попасть в поддон для сбора капель. Конструкция кофемашины разработана таким образом, чтобы удалять излишки молотого кофе, чтобы зона фильтрации оставалась чистой.

3) Световой индикатор продолжает гореть после опустошения контейнера для кофейной гущи.

• Переустановите контейнер для кофейной гущи.

4) Световой индикатор продолжает гореть после заполнения резервуара для воды.

- Убедитесь, что резервуар для воды правильно установлен в приборе.
- Поплавок в нижней части резервуара должен свободно перемещаться. Проверьте и при необходимости передвиньте поплавок.

5) Во время очистки от накипи на первом этапе вода не поступает из сопел.

• Это нормально, только в случае скопления большого количества накипи кофемашина будет выпускать воду из сопел.

НАПИТКИ

1) Кофе поступает слишком медленно.

- Поверните переключатель степени помола вправо, чтобы выбрать более крупный помол (в зависимости от используемого типа кофе).
- Выполните один или несколько циклов промывки.
- Замените картридж системы фильтрации воды Claris.

2) Кофе слишком слабый или недостаточно насыщенный.

- Убедитесь, что контейнер для кофейных зерен содержит кофе и правильно установлен.
- Старайтесь не использовать маслянистые, карамелизированные или ароматизированные сорта кофе, которые не обрабатываются кофемашиной должным образом.
- Уменьшите объем и увеличьте крепость напитка с помощью функции крепости кофе. Поверните переключатель степени помола для настройки более тонкого помола. Приготовьте напиток за два цикла с помощью функции приготовления двух чашек.

3) Кофе или эспрессо недостаточно горячий.

- Увеличьте температуру кофе в настройках кофемашины. Перед началом приготовления напитка нагрейте чашку, ополоснув ее в горячей воде.
- Перед приготовлением кофе необходимо выполнить промывку системы приготовления.

4) Перед каждой подачей кофе из сопла поступает чистая вода.

• При запуске рецепта выполняется предварительное смачивание, это может привести к выходу небольшого количества воды из сопла.

Если какая-либо из проблем, описанных выше, не устранена, обратитесь в центр обслуживания клиентов KRUPS.

УТИЛИЗАЦИЯ

Некоторые приборы оснащены батареей, доступ к которой в целях безопасности может получить только специалист. Для замены батареи обратитесь в ближайший авторизованный сервисный центр.

Важно! Этот прибор содержит материалы, пригодные для вторичного использования.

Примите участие в защите окружающей среды!

Передайте прибор в пункт сбора для переработки.

ГАРАНТИЯ

Гарантия не действует в следующих случаях:

- наличие посторонних частиц в кофемолке;
- в контейнер для кофейных зерен насыпан молотый кофе;
- картридж системы фильтрации воды Claris не используется в соответствии с инструкциями KRUPS;
- в случае невыполнения удаления накипи, очистки или регулярного обслуживания.

Любые работы с прибором должны выполняться в авторизованном центре KRUPS.

Эта автоматическая кофемашина предназначена только для приготовления кофе, горячей воды или взбивания молока.

Производитель: GSM — 1076 Rue Saint-Léonard, 53100 Mayenne, Франция